



SUOMI-FINLAND
(FI)

(11) (21) Patenttihakemus - Patentansökan 955777
(51) Kv.lk.6 - Int.kl.6
A 61K 7/09, A 45D 7/04, B 65D 83/08
(22) Hakemispäivä - Ansökningsdag 01.12.95
(24) Alkupäivä - Löpdag 01.12.95
(41) Tullut julkiseksi - Blivit offentlig 02.06.97

Patentti- ja rekisterihallitus
Patent- och registerstyrelsen

(71) Hakija - Sökande

1. Carefibres Oy, Tekniikantie 17 E 2, 02150 Espoo, (FI)

(72) Keksijä - Uppfinnare

1. Laurila, Maija, Lahntie 7 B 8, 02170 Espoo, (FI)

2. Vapaaoksa, Pirjo, Mantelikuja 6 A 5, 01710 Vantaa, (FI)

(74) Asiamies - Ombud: Tampereen Patenttitoimisto Oy, Hermiankatu 6, 33720 Tampere

(54) Keksinnön nimitys - Uppfinningens benämning

Menetelmä ja tuotteisto hiusten käsittelyn suorittamiseksi
Förfarande och varusortiment för utföring av hårbehandling

(57) Tiivistelmä - Sammandrag

Keksinnön kohteena on menetelmä hiusten käsittelyn suorittamiseksi, jossa käytetään hiuksiin kemiallisesti vaikuttavaa ainetta, kuten pelkistävää ainetta, käyttämällä taipuisaa kantajamateriaalia, johon aine on imeytetty ja joka on pakattu kosteana. Kantajamateriaali (1) on ainakin kosteustiiviissä pakkauksessa jatkuvana nauhana, pakkaus avataan, ja muodostetaan käyttöpakkaus (3), josta kantajamateriaalia (1) otetaan esiin halutunmittaisina paloina. Keksinnön kohteena on lisäksi tuotteisto hiusten käsittelyn suorittamiseksi, joka käsittää taipuisaa, kosteana pakattua kantajamateriaalia sekä kosteustiiviin pakkauksen. Kantajamateriaali (1) on pakattu jatkuvana nauhana ainakin kosteustiiviiseen pakkaukseen ja tuotteisto käsittää käyttöpakkauksen (3) kantajamateriaalin annostelemiseksi.

Uppfinningen avser ett förfarande för utföring av hårbehandling, varvid ett kemiskt på håren verkande ämne såsom ett reducerande ämne används, genom användning av ett böjligt bärrmaterial, i vilket ämnet har absorberats och vilket är packat i fuktigt tillstånd. Bärrmaterialet (1) är i den åtminstone fuktöta förpackningen i form av ett kontinuerligt band, förpackningen öppnas, och en bruksförpackning bildas, från vilken bärrmaterialet (1) tas ut i stycken av önskad storlek. Uppfinningen avser vidare ett varusortiment för utföring av hårbehandling, vilket innefattar ett böjligt, i fuktigt tillstånd packat bärrmaterial samt en fuktöta förpackning. Bärrmaterialet (1) är packat i form av ett kontinuerligt band i den åtminstone fuktöta förpackningen och varusortimentet innefattar en bruksförpackning (3) för dosering av bärrmaterialet.

